PDF AUF DER HOMEPAGE DER GEMEINDEN flawil.ch. Degersheim* BLATT

INFORMATIONSBLATT DER GEMEINDEN FLAWIL UND DEGERSHEIM

6. JAHRGANG | AUSGABE 49 | 3. DEZEMBER 2021



BÜRGERVERSAMMLUNG

An der Bürgerversammlung vom 30. November 2021 haben die Flawiler Stimmberechtigten über das Budget 2022 und über den Verkauf von zwei Grundstücken im Töbeli an SFS entschieden. Die Bürgerschaft folgte dabei den Anträgen des Gemeinderats.

>>> SEITE 2

GRÜNABFÄLLE

Gemäss Umweltschutzgesetz des Bundes dürfen Abfälle nur in dafür vorgesehenen Deponien abgelagert werden. Auch Gartenabfälle und Grüngut gehören dazu. Wer sie am Waldrand entsorgt, macht sich strafbar.

>>> **SEITE 17**

GEMEINDEPRÄSIDIUM

Die Interessengemeinschaft Gemeindepräsidium (IGGP) hat ein Anforderungsprofil für das Gemeindepräsidium ausgearbeitet und ein Stelleninserat publiziert. Ein Kandidat wurde eingeladen und entspricht den Vorstellungen der IGGP.

>>> SEITE 18

Coronavirus: Eigenverantwortung wichtig

Empfehlung des Bundesrats: «Es ist wichtig, dass Sie sich weiterhin an die Hygiene- und Verhaltensregeln und an die jeweiligen Schutzkonzepte halten und, wenn möglich, impfen lassen. Wenn Sie Symptome haben, bleiben Sie zu Hause und lassen Sie sich testen, auch wenn Sie geimpft oder genesen sind.»

46 neue Photovoltaikanlagen für Flawil und Degersheim



Über 270 neue Photovoltaikanlagen fürs Fürstenland, allein 41 in Flawil: Die Photovoltaik-Aktion Fürstenland war ein Erfolg.

FLAWIL/DEGERSHEIM Die Photovoltaik-Aktion Fürstenland startete im April 2021 mit einer Onlineinformation in Form eines Livestreams. Sie richtete sich an alle energiebewussten Hausbesitzerinnen und Hausbesitzer. Die Aktion wurde durch die Gemeinden Flawil und Degersheim unterstützt und von der Energieagentur organisiert. Ende August 2021 ist sie zu Ende gegangen. Wie sich nun zeigt, war die Aktion ein Erfolg.

Die Photovoltaik-Aktion Fürstenland hat in Zusammenarbeit mit lokalen Anbietern eine betriebsbereite, ans Netz angeschlossene Photovoltaikanlage für ein Einfamilienhaus angeboten. Im Rahmen dieser Aktion konnten Hausbesitzerinnen und Hausbesitzer eine Photovoltaikanlage zu einem Fixpreis-Angebot ab 15 000 Franken bestellen. Davon können noch verschiedene Förderbeiträge in Abzug gebracht werden. Dank dieser Aktion mussten die Hauseigentümerinnen und Hauseigentümer nicht verschiedene Systeme und Angebote vergleichen. Zudem ist der lokale Anbieter der einzige Ansprechpartner, welcher zusammen mit der Energieagentur St. Gallen alles organisiert. Die Aktion wurde durch die Gemeinden Flawil und Degersheim unterstützt.

Über 100 Personen an der Infoveranstaltung in Flawil

Ende April 2021 startete die Photovoltaik-Aktion Fürstenland. Aufgrund der Coronasituation fand anstelle der ursprünglich geplanten Informationsveranstaltungen in Gossau und Wil eine Onlineinformation in Form eines Livestreams statt. Nach den vom Bundesrat beschlossenen Lockerungen der Coronamassnahmen konnte am 1. Juli 2021 im Flawiler Lindensaal eine Informationsveranstaltung durchgeführt werden, an welcher die Photovoltaik-Aktion Fürstenland

Die Gesamtfläche der bestellten Anlagen misst etwa 20000 Quadratmeter. Das entspricht der Grösse von drei Fussballfeldern.

im Detail vorgestellt wurde. Über 100 Personen nutzten die Gelegenheit, die Partnerunternehmen kennenzulernen, Fragen zu stellen und Kontakt zu knüpfen. Danach hatten die Hausbesitzerinnen und Hausbesitzer bis Ende August 2021 die Möglichkeit, das Angebot zu nutzen.

Folgetext von Seite 1

Über 270 neue Photovoltaikanlagen fürs Fürstenland

Wie sich nun zeigt, war die Photovoltaik-Aktion Fürstenland ein Erfolg. In vier Monaten haben die lokalen Anbieter 273 Bestellungen erhalten. Eine durchschnittliche Anlage leistet elf Kilowatt-Peak (kWp). Die aufsummierte Leistung aller Anlagen beträgt rund 3200 kWp. Die Gesamtfläche der bestellten Anlagen misst etwa 20 000 Quadratmeter. Das entspricht der Grösse von drei Fussballfeldern. Die erwartete Stromproduktion von drei Gigawattstunden (GWh) pro Jahr entspricht dem Bedarf von rund 700 durchschnittlichen Vier-Personen-Haushalten.

Flawil an der Spitze

Die meisten Photovoltaikanlagen wurden in Flawil bestellt – deren 41. Danach folgen Zuzwil mit 33 und St.Gallen mit 28 Anlagen. In Degersheim wurde das Angebot von fünf Hausbesitzerinnen und Hausbesitzern genutzt. Gemäss den Verantwortlichen der Energieagentur St.Gallen haben in Flawil mehrere Faktoren gut zusammengespielt: die kommunale Förderung, die grosszügige Einspeisevergütung ins Netz für den produzierten Strom, die Werbung der Gemeinde und des lokalen Anbieters, die Informationsveranstaltung sowie die Mund-zu-Mund-Propaganda.

ÄRZTLICHER NOTFALLDIENST FLAWIL/DEGERSHEIM/UZWIL

Allgemein **071 914 61 11**

Kinder **0900 144 100** (CHF 2.90/Minute ab Festnetz)

Aufgrund eines Bundesgerichtsentscheids (Geldwäschereigesetz) hat die Swisscom (und auch andere Anbieter) per 29. Juni 2020 die 0900-Nummern für sämtliche Anschlüsse von Grosskunden (inklusive persönlicher Mobilabos, welche über den Arbeitgeber abgeschlossen wurden) gesperrt. Deshalb bitten wir Sie, von einem Festnetz-Telefon oder von einem privaten Mobiltelefon anzurufen.

Impressum

Informationsblatt der Gemeinden Flawil und Degersheim

 $\label{eq:Gedruckt} Gedruckt \ auf \ Profutura \ 70 \ g/m^2, \\ 100 \ \% \ Recycling-Papier, \ blauer \ Engel$

Herausgeberinnen:

Gemeinde Flawil, www.flawil.ch

Gemeinde Degersheim, www.degersheim.ch

Auflage: 7100 Ex.

Verlag und Inserate: Cavelti AG, Gossau

Erscheinen: Das FLADE erscheint wöchentlich.

Nächste Ausgabe am 10. Dezember 2021

Inserate- und Redaktionsschluss:

Donnerstag, 2. Dezember 2021 Beiträge und Inserate direkt an:

flawil@cavelti.ch, degersheim@cavelti.ch

Todesanzeigen:

Inserateschluss Dienstag, 7. Dezember 2021

Bürgerschaft sagt Ja zum Budget und zum Grundstücksverkauf

FLAWIL Die Flawiler Stimmberechtigten haben an der Bürgerversammlung vom Dienstag, 30. November 2021, im Lindensaal nicht nur über das Budget 2022, sondern auch über den Verkauf von zwei Grundstücken im Töbeli an SFS entschieden. Die Bürgerschaft stimmte sowohl dem Budget als auch dem Grundstücksverkauf deutlich zu. Damit folgten die Stimmberechtigten den Anträgen des Gemeinderats.

Der Gemeinderat hat der Bürgerversammlung ein Budget mit einem Aufwandüberschuss von 808 000 Franken präsentiert. Die Gemeinde Flawil rechnet im nächsten Jahr mit einem Gesamtaufwand von 58,003 Millionen Franken und einem Gesamtertrag von 57,195 Millionen Franken. Der geplante Fehlbetrag kann durch das vorhandene Eigenkapital von rund vier Millionen Franken aufgefangen werden. Obwohl mit diesen Vorzeichen an eine Senkung des Steuerfusses eigentlich gar nicht zu denken wäre, beantragte der Gemeinderat, den Steuerfuss von 133 Prozent auf 127 Prozent zu senken. Denn mit den positiven Rechnungsabschlüssen der vergangenen Jahre konnte eine Ausgleichsreserve gebildet werden. Dank dieser kann der Steuerfuss gesenkt werden, ohne dass auf der Aufwandseite Einschränkungen notwendig sind.

Bei der Diskussion über die Erfolgsrechnung wurde der Antrag eingereicht, ein Steuerprozent ein Steuerprozent entspricht 177 600 Franken für die Verbilligung der Tarife für familienexterne Kinderbetreuung insbesondere im Vorschulalter und allenfalls weitere Investitionen ins Angebot sowie ein weiteres Steuerprozent für Energieförderbeiträge einzusetzen. Damit wäre der Steuerfuss nicht um sechs, sondern nur um vier Prozent gesenkt worden. Die Bürgerschaft lehnte sowohl die Verbilligung der Tarife für familienexterne Kinderbetreuung, als auch die zusätzlichen Energieförderbeiträge ab. Da dem Gemeinderat jedoch der Umweltschutz wichtig ist, bot er dem Antragsteller an, im Budget 2023 einen Betrag von 180 000 Franken zur Äufnung des Energiefonds einzusetzen. Das in einen Antrag gefasste Angebot wurde in der Allgemeinen Umfrage behandelt. Beim Budget folgten die Stimmberechtigten dem Antrag des Gemeinderats. Sie stimmten dem Budget 2022 mit einem Steuersatz bei den Einkommens- und Vermögenssteuern von 127 Prozent und bei den Grundsteuern von 0,8 Promille mit grossem Mehr zu.

Deutliches Ja

An der Bürgerversammlung standen jedoch nicht nur Zahlen zur Diskussion. Die Flawiler Stimmberechtigten haben auch über einen Grundstücksverkauf entschieden. Die Bürgerschaft stimmte dem vom Gemeinderat beantragten Verkauf der beiden unbebauten Grundstücke Nummern 2271 und 3134 im Gebiet Töbeli an SFS deutlich zu. Das für den Wirtschaftsstandort Flawil bedeutende ortsansässige Unternehmen SFS benötigt die beiden Grundstücke zur Erweiterung seines Betriebs.

Allgemeine Umfrage

Beim Traktandum 3, der Allgemeinen Umfrage, stimmte die Bürgerschaft dem bereits erwähnten Antrag zu, im Budget 2023 einen Betrag von 180 000 Franken zur Äufnung des Energiefonds einzusetzen. Im Weiteren kam in der Umfrage die Flawiler Polizeistation zur Sprache. Das Sparpaket der St.Galler Regierung sah deren Schliessung vor. Doch bereits die Finanzkommission strich diesen Vorschlag aus dem Sparpaket. Daran änderte sich auch nach der Debatte im Kantonsrat nichts mehr. Die Polizeistation in Flawil bleibt weiterhin bestehen.

Erwin Thalmanns Arbeit gewürdigt

Am 30. Juni 2021 ist Erwin Thalmann aus gesundheitlichen Gründen aus dem Gemeinderat zurückgetreten. Er hat das Amt während achteinhalb Jahren ausgeübt. Als Bereichsvorsteher Versorgung war er massgeblich daran beteiligt, dass die Technischen Betriebe Flawil per 1. Januar 2017 verselbständigt werden konnten. Danach nahm er als Vertreter des Gemeinderats im Verwaltungsrat der Technischen Betriebe Einsitz. An der Bürgerversammlung wurde sein langjähriges grosses Engagement für die Gemeinde Flawil gewürdigt.

Flawiler Preis 2021

Im Anschluss an die Bürgerversammlung wurde der Flawiler Preis 2021 an Aline Höpli und Sarah Zoller verliehen. Damit würdigt der Gemeinderat die sportlichen Leistungen der beiden Nachwuchs-Skirennfahrerinnen sowie deren Mitgliedschaft im C-Kader von Swiss-Ski. Da Aline Höpli und Sarah Zoller in dieser Woche Rennen bestreiten, nahmen stellvertretend der Vater von Aline Höpli und die Mutter von Sarah Zoller den Preis entgegen. Der Flawiler Preis wurde bereits zum zwölften Mal vergeben.

Beschlüsse unter dem Vorbehalt des Beschwerde-Entscheids

Obwohl Bürgerversammlungen gemäss Bund ohne Zertifikats-Zugangsbeschränkungen und ohne Beschränkung der Personenzahl zulässig sind, wurde gegen die Durchführung der Flawiler Bundesversammlung vom 30. November 2021 beim kantonalen Departement des Innern Beschwerde erhoben. Die Beschlüsse stehen deshalb unter dem Vorbehalt des Entscheids über die Beschwerde.

An der Bürgerversammlung haben 401 Stimmberechtigte teilgenommen. Dies entspricht einer Quote von 6,7 Prozent. Die Stimmberechtigten haben sich vorbildlich an das geltende Schutzkonzept gehalten. Im Lindensaal galt eine generelle Maskentragpflicht.

Zweiter Wahlgang bei der Ersatzwahl eines Mitglieds des Gemeinderats

FLAWIL Bei der Ersatzwahl eines Mitglieds des Gemeinderats für den Rest der Amtsdauer 2021–2024 kommt es am Sonntag, 13. Februar 2022, zu einem zweiten Wahlgang. Keiner der drei Kandidaten erreichte im ersten Wahlgang das absolute Mehr.

Noch steht nicht fest, wer die Nachfolge von Erwin Thalmann antritt, der im vergangenen Sommer aus gesundheitlichen Gründen seinen sofortigen Rücktritt bekanntgegeben hat. Keiner der drei Kandidierenden erreichte im ersten Wahlgang das absolute Mehr von 1676 Stimmen. Die meisten Stimmen erhielt Andreas Mattes (Die Mitte). Mit 1605 Stimmen verpasste er das absolute Mehr nur knapp. Marco Lüchinger (SP) erreichte 1216 Stimmen, Martin Rütti (parteilos)

erhielt 478 Stimmen. Die Stimmbeteiligung betrug 57,29 Prozent.

Bei den eidgenössischen Vorlagen gab es aus Flawiler Sicht zweimal ein Ja und einmal ein Nein. Die Pflegeinitiative wurde mit 2387 Ja-Stimmen gegen 1622 Nein-Stimmen deutlich angenommen. Auch zum Covid-Gesetz sagten die Flawiler Stimmberechtigten Ja. Allerdings fiel das Ergebnis mit 2274 Ja-Stimmen gegen 1804 Nein-Stimmen etwas knapper aus. Deutlich abgelehnt wurde die Justiz-Initiative mit 2623 Nein-Stimmen gegen 1246 Ja-Stimmen.

Die Resultate der Ersatzwahl eines Mitglieds des Gemeinderats sowie die «Flawiler» Ergebnisse der drei eidgenössischen Vorlagen sind auf der Website www.flawil.ch unter der Rubrik «Politik → Abstimmungen & Wahlen» aufgeschaltet.

Zweiter Wahlgang: Einreichung von Wahlvorschlägen

FLAWIL Bei der Ersatzwahl eines Mitglieds des Gemeinderats für den Rest der Amtsdauer 2021–2024 gibt es einen zweiten Wahlgang. Dieser findet am Sonntag, 13. Februar 2022, statt.

Für den zweiten Wahlgang eines Mitglieds des Gemeinderats können nun Wahlvorschläge eingereicht werden. Die Wahlvorschläge sind bis spätestens Montag, 13. Dezember 2021, 18 Uhr, bei der Ratskanzlei Flawil, Gemeindehaus, Bahnhofstrasse 6, 9230 Flawil, einzureichen. Das Datum des Poststempels genügt nicht für die Wahrung dieser Frist. Die Wahlvorschläge müssen von mindestens 15 in der Gemeinde Stimmberechtigten unterschrieben sein. Die aufgeführten Kandidierenden müssen schriftlich ihr Einverständnis zur Kandidatur erklären.

Im zweiten Wahlgang sind auch stille Wahlen möglich.

Unterlagen ab sofort erhältlich

Die Ratskanzlei stellt ein Merkblatt und das Formular betreffend Einreichung der Wahlvorschläge sowie die Zustimmungserklärung zur Verfügung. Für eine Bestellung der Formulare oder weitere Auskünfte kontaktieren Interessierte bitte die Ratskanzlei (Telefon 071 394 17 60). Die Formulare und das Merkblatt können auch auf www.flawil.ch unter der Rubrik «Politik → Abstimmungen & Wahlen» heruntergeladen werden. Die Formulare sind als PDF hinterlegt, die direkt am Computer ausgefüllt und danach ausgedruckt werden können. Die Parteien und die Kandidierenden des ersten Wahlgangs wurden mit einem Schreiben entsprechend informiert.

Strassenbauprojekt für das Mitwirkungsverfahren freigegeben

FLAWIL Das Strassenbauprojekt «Weidegghaldenstrasse» sieht eine Sanierung und eine Erweiterung der Strasse vor. Der Gemeinderat hat das Strassenbauprojekt sowie den Teilstrassenplan Weidegghaldenstrasse genehmigt und für das öffentliche Mitwirkungsverfahren freigegeben.

Auf dem Grundstück Nummer 2011, Weidegghaldenstrasse 10, ist der Neubau eines Mehrfamilienhauses geplant. Im Zusammenhang mit dem geplanten Neubau soll die Strasse saniert und erweitert werden. Damit wird eine ausreichende Erschliessung sichergestellt. Der Gemeinderat hat das Strassenbauprojekt genehmigt und für das öffentliche Mitwirkungsverfahren freigegeben.

Das Strassenbauprojekt «Weidegghaldenstrasse» sowie der Teilstrassenplan Weidegghaldenstrasse liegen im Gemeindehaus Flawil, Bahnhofstrasse 6, im 3. Stock beim Anschlagbrett des Geschäftsfelds Bau und Infrastruktur auf. Die Unterlagen sind zudem auf der Website www.flawil.ch unter der Rubrik «Aktuelles → Projekte» aufgeschaltet. Das Mitwirkungsverfahren dauert vom 6. bis 20. Dezember 2021. Anregungen sind an folgende Adresse zu richten: Gemeinde Flawil, Geschäftsfeld Bau und Infrastruktur, Bahnhofstrasse 6, 9230 Flawil, oder per E-Mail bau-infrastruktur@flawil.ch. Im Anschluss an das Mitwirkungsverfahren wird der Teilstrassenplan Weidegghaldenstrasse nochmals bearbeitet, genehmigt und anschliessend während 30 Tagen öffentlich aufgelegt.

Adventskonzert der Musikschule

FLAWIL Musizieren und Singen gehören in eine stimmungsvolle Adventszeit wie Kerzen, ein Adventskalender und Weihnachtsguetzli. So gestaltet die Musikschule Flawil auch dieses Jahr wieder ein stimmungsvolles Adventskonzert in der Kirche Oberglatt. Dieses findet am Dienstag, 7. Dezember 2021, um 18.30 Uhr statt.

Verschiedene Ensembles bieten ein abwechslungsreiches, festliches Programm mit vorwiegend klassischer Musik. Zu hören sind das Gitarrenensemble, der Kinder- und Jugendchor, ein Querflötenduo, Akkordeonensembles, das Blechbläserensemble und Consuono, das junge Orchester Flawil Degersheim. Das gemeinsame Singen soll dabei nicht zu kurz kommen. Das Publikum ist eingeladen, gemeinsam mit den jungen Musikerinnen und Musikern in Weihnachtslieder einzustimmen. Die Schülerinnen und Schüler sind eifrig am Üben und Vorbereiten. Sie freuen sich mit ihren Lehrpersonen auf ein stimmungsvolles Konzert und laden die Flawiler Bevölkerung herzlich ein in die schöne Kirche Oberglatt. Für den Zutritt zum Konzert ist für über 16-Jährige ein gültiges Covid-Zertifikat mit Ausweis (Pass, ID) vorzuweisen, zudem gilt ab zwölf Jahren eine Maskenpflicht.



In der Kirche Oberglatt bieten verschiedene Ensembles der Musikschule ein abwechslungsreiches Programm.

ABFALLKALENDER

Sonderabfälle / Gifte, Freitag, 3. Dezember 2021, 15.00 bis 17.00 Uhr und Samstag, 4. Dezember 2021, 9.30 bis 10.30 Uhr. Annahme beim Werkhof an der Erlenstrasse 6.

.....

Altpapiersammlung, Samstag, 4. Dezember 2021, Papier und Karton Dorf (Kreis 1, 2 und Burgau), Papier und Karton getrennt, gebündelt und gut sichtbar vor 7.00 Uhr bereitstellen. Bei Rückfragen am Sammeltag: Fussballclub Flawil, 077 423 33 22

Bioabfuhr Flawil

Donnerstag, 9. Dezember 2021, 7.00 Uhr



Die rechtsverbindlichen amtlichen Publikationen der Gemeinde Flawil werden seit 1. Januar 2020 auf der Publikationsplattform des Kantons St. Gallen (www.publikationen.sg.ch) veröffentlicht. Die Publikationen erscheinen auf freiwilliger Basis weiterhin auch im FLADE-Blatt, allerdings ohne Rechtsverbindlichkeit.

2. Wahlgang der Ersatzwahl eines Mitglieds des Gemeinderates für den Rest der Amtsdauer 2021–2024 vom 13. Februar 2022

Am **13.Februar 2022** findet der 2. Wahlgang der Ersatzwahl eines Mitglieds des Gemeinderates für den Rest der Amtsdauer 2021–2024 statt.

Einreichung von Wahlvorschlägen

Für den 2. Wahlgang eines Mitglieds des Gemeinderates können Wahlvorschläge eingereicht werden. Die Wahlvorschläge müssen bis **spätestens Montag, 13. Dezember 2021, 18.00 Uhr,** bei der Ratskanzlei Flawil, Gemeindehaus, Bahnhofstrasse 6, 9230 Flawil, eintreffen. Das Datum des Poststempels genügt nicht für die Wahrung dieser Frist. Die Ratskanzlei stellt ein Merkblatt und das Formular betreffend Einreichung der Wahlvorschläge sowie die Zustimmungserklärung zur Verfügung. Für eine Bestellung der Formulare oder weitere Auskünfte kontaktieren Interessierte bitte die Ratskanzlei (Telefon 071 394 17 60). Die Formulare und das Merkblatt können auch auf der Website www.flawil.ch (unter der Rubrik «Politik → Abstimmungen & Wahlen») heruntergeladen werden. Die Formulare sind als PDF hinterlegt, die direkt am PC ausgefüllt und ausgedruckt werden können.

Wahlvorschläge sind gültig, wenn sie von wenigstens 15 in Gemeindeangelegenheiten Stimmberechtigten unterzeichnet sind, höchstens gleich viele Kandidierende enthalten, als Mandate zu vergeben sind, den Namen jeder kandidierenden Person nur einmal enthalten und ausschliesslich wählbare Kandidierende enthalten, die der Kandidatur schriftlich zugestimmt haben.

Beim 2. Wahlgang sind auch stille Wahlen möglich.

Gemeinde Flawil www.flawil.ch



Integration durch Sport!

PluSport Behindertensport Schweiz macht's möglich, seit 50 Jahren – dank Ihnen!



Postkonto 80-428-1

flawil.ch

Die rechtsverbindlichen amtlichen Publikationen der Gemeinde Flawil werden seit 1. Januar 2020 auf der Publikationsplattform des Kantons St. Gallen (www.publikationen.sg.ch) veröffentlicht. Die Publikationen erscheinen auf freiwilliger Basis weiterhin auch im FLADE-Blatt, allerdings ohne Rechtsverbindlichkeit.

Abstimmungsresultate vom 28. November 2021

Die Flawiler Stimmberechtigten haben am 28. November 2021 wie folgt abgestimmt:

Eidgenössische Vorlagen 1. Volksinitiative «Für eine starke Pflege (Pflegeinitiative)» Stimmbeteiligung: 67,1 %	Ja 2387	Nein 1622
2. Volksinitiative «Bestimmung der Bundesrichterinnen und Bundesrichter im Losverfahren (Justiz-Initiative)» Stimmbeteiligung: 65,7%	1246	2623
3. Änderung vom 19. März 2021 des Bundesgesetzes über die gesetzlichen Grundlagen für die Verordnungen des Bundesrates zur Bewältigung der Covid-19-Epidemie (Covid-19-Gesetz) Stimmbeteiligung: 68,0%	2274	1804

Rechtsmittel

Beschwerden zu eidgenössischen Abstimmungen richten sich nach Art. 77 ff. des Bundesgesetzes über die politischen Rechte vom 17. Dezember 1976.

Kommunale Ersatzwahl

4. Ersatzwahl eines Mitglieds des Gemeinderates für den Rest der Amtsdauer 2021–2024 (1. Wahlgang)

der Amtsdader 2021 2024 (1. Wanigang)	
Stimmbeteiligung: 57,3%	
Gültige Stimmzettel:	3351
Absolutes Mehr:	1676
Stimmen haben erhalten:	
Andreas Mattes, Die Mitte	1605
Marco Lüchinger, SP	1216
Martin Rütti, parteilos	478
Vereinzelte	52

Keiner der Kandidaten hat das absolute Mehr erreicht. Es findet am 13. Februar 2022 ein 2. Wahlgang statt.

Rechtsmitte

Binnen einer Frist von 14 Tagen seit dem Wahlsonntag kann betreffend diese Ersatzwahl beim Departement des Innern, Regierungsgebäude, St.Gallen, schriftlich Beschwerde erhoben werden.

Detailresultate

Die Detailresultate zum Abstimmungssonntag sind auf der Website www.flawil.ch unter der Rubrik «Politik » Abstimmungen & Wahlen» respektive auf der Publikationsplattform zu finden.

Gemeinde Flawil www.flawil.ch

Damm- und Feldhofstrasse wegen Sicherheits-Holzschlag gesperrt

FLAWIL In den Wäldern des Töbelis und des Goldbachtobels sind Äste entlang der Dammstrasse und der Feldhofstrasse ein Sicherheitsrisiko. Sie gefährden die Verkehrsteilnehmenden. Deshalb wird ein Sicherheits-Holzschlag durchgeführt.

Der Sicherheits-Holzschlag an der Dammstrasse findet am Dienstag, 7. Dezember 2021, und am Mittwoch, 8. Dezember 2021, statt. Deshalb ist die Dammstrasse im betreffenden Abschnitt während zwei Tage gesperrt. Die Strassensperrung hat auch Auswirkungen auf den Regionalbusverkehr der Linie 751. An beiden Tagen wird die Haltestelle Lindengut in beiden Richtungen nicht bedient.

Am Dienstag, 14. Dezember 2021, wird der Wald im Goldbachtobel bewirtschaftet. An diesem Tag ist die Durchfahrt Feldhofstrasse gesperrt.

Während der Arbeiten können die Fussgängerinnen und Fussgänger sowie die Radfahrerinnen und Radfahrer die Dammstrasse sowie die Feldhofstrasse benutzen.



Während des Sicherheits-Holzschlags sind die rot markierten Abschnitte der Dammstrasse und der Feldhofstrasse gesperrt.

Bahnhofstrasse gesperrt

FLAWIL Die Flawiler Fachgeschäfte führen am 5. Dezember 2021 von 13 Uhr bis 17 Uhr einen Sonntagsverkauf mit Aktivitäten auf der Bahnhofstrasse durch.

Die Bahnhofstrasse wird für den Sonntagsverkauf - gestützt auf eine Bewilligung der Gemeinde Flawil - am 5. Dezember 2021 von 11 bis 18 Uhr für den motorisierten Verkehr gesperrt. Auf der Bahnhofstrasse gilt im gleichen Zeitraum zudem ein Parkverbot. Die Regionalbusse fahren während des Sonntagsverkaufs ab dem Isny-Platz über die Enzenbühlstrasse und die Oberdorfstrasse zum Bahnhof. Die Haltestelle Bahnhofstrasse wird nicht bedient. Der Sonntagsverkauf wird nach den Vorgaben des Bundesamts für Gesundheit (BAG) durchgeführt. Es besteht ein Schutzkonzept.

Der Gemeinderat wünscht allen Flawilerinnen und Flawilern und den Besucherinnen und Besuchern aus der Region einen entspannten Sonntagseinkauf.

Ein Hauch von Lägelisnacht



FLAWIL Wegen des Coronavirus musste leider auch in diesem Jahr die traditionelle Lägelisnacht im Zentrum von Flawil abgesagt werden. Die Zertifikatspflicht für Anlässe im Freien ab 500 Personen ohne feste Sitzgelegenheit hat eine Durchführung nicht zugelassen. Doch ganz dunkel blieb die Nacht vom 23. November 2021 nicht. Denn in den Schulen wurden auch dieses Jahr Räben ausgehöhlt und danach kunstvoll mit Schnitzereien verziert. Von innen mit Kerzenlicht erhellt, waren diese Räbeliechtli dann am Abend des 23. November 2021 vor den Schulhäusern zu bewundern. Und der Elternverein Flawil erinnerte auf seine Weise daran, dass der Räbeliechtli-Umzug jeweils wie ein riesiger Leuchtwurm durch Flawils dunkle Strassen zieht. In der Oberen Gegend hingegen konnte der Räbeliechtli-Umzug durchgeführt werden.

Bioabfuhr stellt auf den Winterbetrieb um

FLAWIL Während der Monate Dezember bis März findet die Bioabfuhr alle zwei Wochen statt.

Die Bioabfuhr stellt im Winter auf den Zwei-Wochen-Rhythmus um. Im Monat Dezember finden die Sammeltouren am 9. und 23. Dezember 2021 statt. Im Januar 2022 werden die Touren am 13. und 27. Januar durchgeführt. Alle weiteren Termine sind dem Abfallkalender zu entnehmen, welcher wie üblich der letzten FLADE-Blatt-Ausgabe 2021 (17. Dezember 2021) beiliegen wird. In der kalten Jahreszeit sollten die Container in der Garage oder in einem nicht gefrierenden, windgeschützten Raum lagern.

Zweiter Impftag in der Pop-up-Impfstelle

FLAWIL Im Rahmen einer mobilen Impfaktion hat am Donnerstag, 11. November 2021, im Flawiler Lindensaal der erste Impftag stattgefunden. Der zweite Impftag am 9. Dezember 2021 wird statt im Lindensaal neu in der Pop-up-Impfstelle an der Magdenauerstrasse 10 (im Migros-Gebäude, 1. Stock) in Flawil von 10 bis 19 Uhr durchgeführt.

TODESFÄLLE

Gestorben am 18. November 2021 in Flawil: Vetsch, Walter, von Grabs, geboren am 12. Mai 1933, wohnhaft gewesen in Flawil, Meierseggstrasse 27. Die Abdankung hat bereits stattgefunden.

Gestorben am 23. November 2021 in St. Gallen: Weber geb. Gerum, Hanna, von Glarus, geboren am 7. Mai 1938, wohnhaft gewesen in Flawil, Städeli 1528. Die Abdankung hat bereits stattgefunden.

Gestorben am 26. November 2021 in Uzwil: Fritsche geb. Hämmerle, Anna Mathilde, von Appenzell, geboren am 17. Januar 1931, wohnhaft gewesen in Flawil, Enzenbühlstrasse 160. Die Abdankung findet am Freitag, 10. Dezember 2021, 10.15 Uhr in der kath. Kirche St. Laurentius statt.

Gestorben am 27. November 2021 in Flawil: Bannwart, Alfred, von Kirchberg, geboren am 2. Oktober 1921, wohnhaft gewesen in Flawil, Wohn- und Pflegeheim, Krankenhausstrasse 5. Die Beerdigung hat bereits stattgefunden.









Schenk mir eine Geschichte



"Pokloni mi priču" serbisch hosnisch kroatisch mazedonisch

Haben Sie Kinder im Alter von 2 bis 5 Jahren? Ist Ihre Muttersprache bosnisch, kroatisch, mazedonisch oder serbisch? Dann lade ich Sie und Ihr Kind/ Ihre Kinder ein, mit mir in die Welt der Bücher einzutauchen.

- Geschichten hören und erzählen
- Lieder und Reime kennen lernen
- Bilderbücher anschauen
- Spielen, basteln, malen und zeichnen

Spielgruppen Verein BitzMeis (Haus Meise) Ort:

St.Gallerstrasse 28, 9230 Flawil

Zeit: Samstag, 10:00 h -11:30 h

Datum: 30.10.

13.11. 11.12.

Zelhida Bilibani (Tel: 076 681 24 28)

Die Leseanimation ist kostenlos. Es gilt Maskenpflicht.





Pokloni mi priču

"Schenk mir eine Geschichte" serbisch hosnisch

kroatisch

mazedonisch

Imate li decu između 2 i 5 godina? A da li vam je maternji jezik bosanski, hrvatski, makedonski ili srpski? Pozivam vas i vaše dete / decu da samnom uronite u svet knjiga.

- Slušajte i pričajte priče
- Upoznajte pesme i rime
- Pogledajte slikovnice
- Igrajte se, modelovati, slikajte i crtajte

Spielgruppen Verein BitzMeis (Haus Meise) Mesto:

St.Gallerstrasse 28, 9230 Flawil

Subotom, 10:00 h -11:30 h Vrijeme:

Datum: 25.09. 30.10.

13.11. 11.12.

Animator: Zelhida Bilibani (Tel: 076 681 24 28)

Animatija za čitanje je besplatna. Maska je obavezna.



Die Organisation für die Sternsinger läuft auf Hochtouren

KIRCHE Zum Jahresbeginn werden die Sternsinger in Flawil wieder von Platz zu Platz ziehen. Wer hat Lust, mitzuhelfen? Die Pfarrei St. Laurentius Flawil sucht Kinder, die bereit sind, vom 3. bis 5. Januar 2022 als Sternsinger unterwegs zu sein, den Menschen den Segen in die Quartiere zu bringen und für ein soziales Projekt zu sammeln. Alle Kinder ab der 3. Klasse, unabhängig von Konfession und Glaube, sind herzlich eingeladen, am Sternsingen teilzunehmen. Ebenfalls gesucht sind Erwachsene, die diese Gruppen begleiten, die beim Ankleiden der Sternsinger helfen können oder die bereit sind, einen solchen Platz zu betreuen (den Platz zur Verfügung stellen, das Quartier mittels der zur Verfügung gestellten Flyer darüber informieren, wann und wo die Sternsinger auftauchen werden, und die Sternsinger willkommen heissen). Die Pfarrei und die Seelsorgeeinheit Magdenau sind sehr dankbar, wenn möglichst viele mithelfen, dass diese Tradition der Sternsinger auch weiterhin bestehen kann! Interessierte melden sich bitte möglichst bald bei dem dafür verantwortlichen Hanspeter Schildknecht (E-Mail: hanspeter. schildknecht@se-ma.ch, Mobil: 079 759 15 65).

Pfarrei St. Laurentius Flawil



Anfang Januar sind die Sternsinger wieder unterwegs.

Männerchor Eintracht führt Adventskonzert durch

VEREIN Drei Flawiler Chöre planten zusammen das Adventskonzert am Wochenende vom 11. und 12. Dezember 2021. Wegen Ansteckungen im Chor mussten nun leider zwei Chöre Forfait geben. Der Männerchor Eintracht Flawil hat entschieden, das Adventskonzert am Samstag, 11. Dezember 2021, trotzdem durchzuführen. Die Adventslieder der Sänger werden ergänzt durch Musik und besinnliche Texte. Durch das Programm führt Hans Brändle. Der Reinerlös der Kollekte wird dem ökumenischen Hilfsverein Flawil gespendet. Lassen Sie sich überraschen und geniessen Sie einen speziellen Moment der vorweihnachtlichen Stimmung. Die Sänger, Musiker und Musikerinnen und alle beteiligten Personen freuen sich auf ein grosses Publikum. Für den Besuch des Konzertes gelten die Bestimmungen des Bundesamts für Gesundheit (Zertifikatspflicht). Markus Stadler

Frauengemeinschaft – eine etwas andere Adventsfeier

VEREIN Die Frauengemeinschaft Flawil wird auf ihrer etwas anderen Adventsfeier draussen unterwegs sein. Treffpunkt ist am Dienstag, 7. Dezember 2021, um 19 Uhr beim Pfarreizentrum. Es wird darum gebeten, eine Tasse und einen Suppenlöffel mitzubringen und sich der Witterung entsprechend zu kleiden. Zum Abschluss werden alle eine heisse Suppe geniessen. Anmeldungen bis am 30. November 2021 an petra. scheiwiler@fgflawil.ch oder 079 589 86 46.

Susanne Bosshart

Adventskonzert des Flawiler Kammerorchesters

VEREIN Unter dem Titel «Adventskonzert zum Mitsingen» präsentiert das Flawiler Kammerorchester am Sonntag, 12. Dezember 2021, um 17 Uhr sein traditionelles Konzert in der Adventszeit in der evangelischen Kirche Feld in Flawil. Die Dirigentin Eveleen Olsen hat besondere musikalische Juwelen aus drei Jahrhunderten zusammengestellt, unter anderem von Henry Purcell, J.S. Bach, W.A. Mozart, Carl Reinecke und Leroy Anderson. Diese werden von bekannten Weihnachtsliedern zum Mitsingen umrahmt. Der Eintritt ist frei (Kollekte). Da das Adventskonzert im vergangenen Jahr wegen der Coronapandemie leider abgesagt werden musste, ist es für das Flawiler Kammerorchester eine besondere Freude, in diesem Jahr an die stimmungsvolle Tradition der vorhergehenden Jahre wieder anzuknüpfen zu können.



Flawiler Kammerorchester – von Musizierlust und Spielfreude getragen.

Adventsfeier mit einer nicht alltäglichen Geschichte

VEREIN Am Dienstag, 7. Dezember 2021, um 14.30 Uhr, erwartet die Besucherinnen und Besucher des Treff 60 plus eine besinnliche Adventsfeier mit der nicht alltäglichen Geschichte «Abfalldeponie und Futterkrippe», erzählt von Monika Bertschi-Boltshauser. Sie lebte 17 Jahre in Brasilien und hat dort viel Spannendes erlebt. Darüber hat sie ein kleines Buch verfasst - «Geschichten, die das Leben schrieb» - und wird daraus ein eindrückliches Erlebnis erzählen. Umrahmt wird der gemütliche Nachmittag mit Liedern und Musik von Gerhard Spycher. Der Anlass findet im evangelischen Kirchgemeindezentrum im Zwinglisaal in Flawil statt. Es gilt die Zertifikatspflicht. Anmeldung im Sekretariat, Telefon 071 394 90 50. Silvia Leuenberger

Geschenksidee Jahresabo

VEREIN Noch kein passendes Geschenk zu Weihnachten? Wie wäre es mit einem Jahresabo der Ludothek Flawil? Deren grosses Sortiment lässt die Herzen aller Kinder und Erwachsenen höherschlagen. Das kompetente Team, das sich stets weiterbildet, steht während der Öffnungszeiten gerne für Beratungen zur Verfügung. Geschenkabos sind in der Ludothek Flawil an der Badstrasse 20 erhältlich. Hanny Monsberger



Geschenksidee: Gutschein der Ludothek Flawil.

Vom Hippie-Virus befallen

VEREIN Die Harmoniemusik Flawil durfte kürzlich unter der musikalischen Leitung von Michael Müller ein Unterhaltungskonzert aufführen. Unter dem Motto «Flower-Power» erwartete die Gäste ein knallbuntes Programm, gespickt mit bekannten Melodien. Mit Hits von den Beatles, ABBA, den Beach Boys und vielen anderen eroberte die HMF die Herzen des Publikums, was dieses mit tosendem Applaus und Mitklatschen zum Ausdruck brachte.

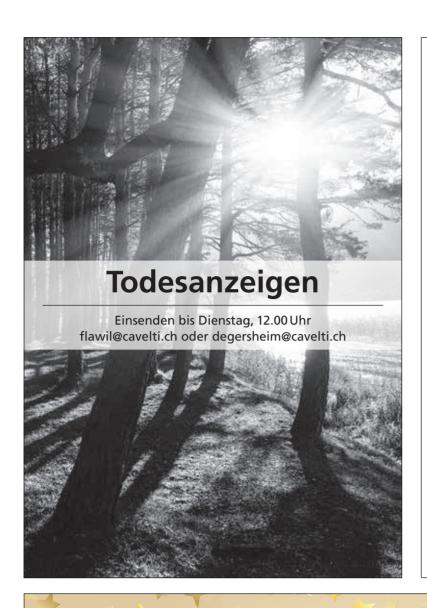
Andreas und Rahel Baumann leiteten die Zuschauer durch das Programm. Holly (gespielt von Rahel Baumann), ein abenteuerlustiger Teenager, wurde auf ihrer Reise nach Woodstock begleitet. Dies zum grossen Unbehagen ihres Vaters. Holly erlebte so manches Abenteuer, durch einige Wendungen kam sie jedoch nicht bis nach Woodstock. Es gab aber trotzdem ein Happy End: Sie fand zu ihrem Vater zurück und konnte diesen obendrein noch vom gemeinsamen Besuch des Rolling-Stones-Konzerts überzeugen. Nach dem Konzert sorgten Steffi L'Amour Prinz und ihre Zuckerpuppen weiterhin für beste Unterhaltung.

Die HMF dankt allen Mitwirkenden und insbesondere auch den zahlreichen Besucherinnen und Besuchern, die wesentlich zum Gelingen des Abends beigetragen haben.

Sonja Holzer



Unter dem Motto «Flower-Power» gelang der Harmoniemusik ein buntes Programm.







Kanton St.Gallen

POP-UP-IMPFSTELLE

IN FLAWIL

Magdenauerstrasse 10, 9230 Flawil Montag - Freitag: 12:00 - 19:00 Uhr Samstag: 10:00 - 12:00 Uhr

ENTSCHEIDE DICH JETZT

O Walk-in (ohne Anmeldung)
O oder Anmeldung via wir-impfen.ch
O Impfstelle offen bis am 23. Dezember

Booster-Impfungen nur mit Anmeldung möglich.



MITBRINGEN

O Ausweis & Krankenkassenkarte O Zusätzlich für Genesene: Nachweis Covid-Infektion (z.B. PCR-Test)



WEILINACHTEN IM CHOCOLARIUM

- · Giesskurs Samichlaus ab 17. November
- · Samichlaus im Chocolarium am 4. und 5. Dezember
- · Munz & Minor Weihnachts-Atelier ab 8. Dezember

WWW.CHOCOLARIUM.CH >

Das Weihnachts-Atelier kann ab 8. Dezember spontan und ohne Voranmeldung besucht werden.

Für die Giesskurse und das Weihnachts-Atelier ist ein Covid-Zertifikat ab 16 Jahren erforderlich.



Neubauprojekt der reformierten Kirchgemeinde Flawil

KIRCHE Das Land rund um die Kirche Feld ist grösstenteils im Besitz der reformierten Kirchgemeinde. Vieles davon ist im Baurecht vergeben. Gleich hinter dem Lindensaal besitzt die Kirchgemeinde eine Parzelle, auf der aktuell eine Scheune steht. Diese soll im nächsten Jahr mit einem zeitgemässen Mehrfamilienhaus überbaut werden.

Für die Parzelle Nummer 1110 an der Landbergstrasse wurde in diesem Jahr ein Bauprojekt erarbeitet, welches kürzlich an einer Infoveranstaltung sowohl interessierten Personen aus der (Kirch-)Gemeinde wie der Nachbarschaft vorgestellt wurde. Es ist ein Mehrfamilienhaus geplant mit vier Wohneinheiten im ersten und zweiten Obergeschoss und grosszügigen Gewerbeflächen im Erdgeschoss.

Die Philosophie der Kirchgemeinde «Generationenkirche Flawil» soll sich im Projekt spiegeln. Nachhaltigkeit, Gemeinschaftsnutzung, Wohnen für Familien, Bezug zum Kirchenareal und der Nachbarschaft, Begegnungszone, Aussenraumqualität wie auch die Einbindung ins Ortsbild sind Projektschwerpunkte.

Als Mietende in der neuen Liegenschaft sollen Personen angesprochen sein, die sich einer nachhaltigen Lebensweise verpflichtet fühlen und die ein offenes Miteinander suchen. Die Wohnungen eigenen sich für Familien mit zwei bis drei Kindern oder auch für Wohngemeinschaften, zum Beispiel junger Erwachsener.

Um ein zukunftsorientiertes und nachhaltiges Projekt zu realisieren, strebt die Bauherrin ein Minimum an Parkplätzen beim Haus an. Das Areal rund ums Haus soll Ort der Begegnung sein und deshalb möglichst autofrei. Mietende sollen grundsätzlich auf ein eigenes Auto verzichten. Es sollen lediglich ein Parkplatz für ein Elektro-Sharing-Auto sowie ein Besucherparkplatz realisiert werden. Falls Bewohner oder Gewerbenutzer auf einen Parkplatz angewiesen sind, kann dieser auf dem Lindensaalplatz gemietet werden.



Die reformierte Kirchgemeinde plant an der Landbergstrasse ein Mehrfamilienhaus.

An der Infoveranstaltung Ende Oktober wurde vor allem der Verzicht auf ein Kellergeschoss infrage gestellt. Deshalb wurde das Baugesuch dahingehend angepasst, dass nun auch ein Untergeschoss vorgesehen ist. Dadurch würde zu einem späteren Zeitpunkt der Ausbau des Dachgeschosses zu einer Wohnung möglich. Ob die zusätzlichen Kosten, die dadurch entstehen, im Sinne der Kirchgemeinde sind, wird die Kirchenvorsteherschaft im Zusammenhang mit der geplanten Abstimmung im kommenden März mit der Kirchbürgerschaft diskutieren.

Ziel des Neubaus ist, dass durch die Vermietungen Erträge generiert werden, welche die Betriebskosten der Kirchgemeinde zu tragen helfen. Er ist Teil einer umfassenden Liegenschaftenstrategie. Die Finanzierung erfolgt über den Baufonds und Drittmittel. Das neue Haus ersetzt zudem die Pfarrhäuser, die gemäss Strategie beide verkauft werden sollen.

Das Baugesuch liegt vom 6. bis 20. Dezember 2021 auf der Gemeinde Flawil (3. Stock, beim Anschlagbrett des Geschäftsfelds Bau und Infrastruktur) auf. Die Kirchenvorsteherschaft beantwortet gerne Fragen dazu.

Daniela Zillig-Klaus

Wochenverlosung der ProBon-Karten

VEREIN Die Gewinnerinnen und Gewinner der zweiten und der dritten Verlosungen des Weihnachtswettbewerbs der Flawiler Fachgeschäfte sind ermittelt. Je einen Geschenkgutschein der zweiten Verlosung im Wert von 50 Franken haben gewonnen: Jacqueline Paganoni, Rita Immordino und Markus Iff aus Flawil.

Bei der dritten Verlosung haben Martha Schmid, Lydia Huber und Margrit Brunner aus Flawil je einen Geschenkgutschein der Flawiler Fachgeschäfte im Wert von 50 Franken gewonnen.

Herzliche Gratulation! ein

BAUGESUCHE

Die rechtsverbindlichen amtlichen Publikationen der Gemeinde Flawil werden seit 1. Januar 2020 auf der Publikationsplattform des Kantons St.Gallen (www.publikationen.sg.ch/amtliche-publikationen) veröffentlicht. Die Publikationen erscheinen auf freiwilliger Basis weiterhin auch im FLADE-Blatt, allerdings ohne Rechtsverbindlichkeit.

Öffentliche Auflage vom 6. bis 20. Dezember 2021, Rechtsmittel gemäss Art. 153 ff. Planungsund Baugesetz (PBG). Beim Geschäftsfeld Bau und Infrastruktur (Gemeindehaus, Anschlagbrett 3. Stock) können folgende Baugesuche eingesehen werden:

FaMe Immobilien AG, Tellstrasse 2, 9320 Arbon; Baugesuch Nr. 050/2021, Abbruch Einfamilienhaus und Nebengebäude/Neubau Mehrfamilienhaus mit Tiefgarage, Luft-Wasser-Wärmepumpe und Photovoltaikanlage, Grundstück Nr. 1709, Vers.-Nrn. 369, 370, Magdenauerstrasse 58, Flawil

Evangelisch-reformierte Kirchgemeinde Flawil, Lindenstrasse 6a, 9230 Flawil; Baugesuch Nr. 261/2021, Abbruch Scheune und Nebengebäude/Neubau Mehrfamilienhaus mit zwei Gewerberäumen und Indach-Photovoltaikanlage, Grundstück Nr. 1110, Vers.-Nrn. 1113, 1741, Landbergstrasse 27, Flawil

St.Galler Bauernverband, Magdenauerstrasse 2, 9230 Flawil; Baugesuch Nr. 260/2021, Ersatz Gasheizung durch Luft-Wasser-Wärmepumpe, Grundstück Nr. 588, Vers.-Nr. 498, Magdenauerstrasse 2, Flawil

Der Samichlaus kommt in den Rehwald

VEREIN Der Familientreff Flawil freut sich, dieses Jahr den traditionellen Samichlaus-Anlass im Rehwald durchführen zu können.

Morgen Samstag kommen zwischen 17 und 19 Uhr der Samichlaus, sein Schmutzli und sein Esel wieder für alle Kinder in den Rehwald. Bons für ein Chlaussäckli sowie für HotDogs können nur noch bis heute Abend in der Ameisenapotheke in Flawil erworben werden. Punsch und Glühwein werden direkt im Rehwald am Stand des Familientreffs verkauft.

Zur eigenen Sicherheit empfiehlt es sich, eine Taschenlampe mitzunehmen.

Jedes Versli und Lied oder jede Zeichnung seiner kleinen Besucher macht dem Samichlaus eine riesige Freude.

Orgel und Trompete zum zweiten Advent

KIRCHE Wenn die Flawiler Geschäfte nach dem Päcklisonntag am 5. Dezember 2021 schliessen, öffnet um 17 Uhr die reformierte Kirche Feld ihre Türen. Die Kirchgemeinde lädt dazu ein, den zweiten Adventssonntag bei Trompeten- und Orgelmusik feierlich ausklingen zu lassen. Zu Gast sind die beiden Künstler Claude Rippas (Trompete) und Dieter Hubov (Orgel). Die beiden

hervorragenden Musiker spielen ein abwechslungsreiches Programm mit klassischen Stücken, traditionellen Spirituals und Weihnachtsliedern – etwas für jeden Geschmack. Der Eintritt zum Konzert ist frei, es wird eine Kollekte erhoben. Es besteht eine Zertifikatspflicht.

Daniela Zillig-Klaus





Wir suchen eine

Allrounderin mechanische Fertigung

80-100% in Flawil

Haupttätigkeiten:

- > Das Bestücken von CNC-Maschinen
- Prozessüberwachung/Prüfung der zu produzierenden Teile
- Entgrat- und Wascharbeiten
- > Einfachere Unterhaltsarbeiten
- Springerfunktion in allen Abteilungen

Weitere Infos und Kontakt unter: omb.ch/über uns/ Jobs und Lehre

Bewerbung an Markus Wick, info@omb.ch



HOT-STONE-MASSAGEN

DIE WARME WOHLTAT IN KALTEN TAGEN

Bald ist Weihnachten. Mit einem Gutschein verschenken Sie einen besonderen Moment der Ruhe und Entspannung.



Fusspflege | Medizinische Massagen | Kompressionsstrümpfe Wilerstrasse 1a, 9230 Flawil | 071 393 33 50 info@vadosano.ch | www.vadosano.ch





. . .

MIT RAT UND TAT FÜR MENSCHEN IN NOT.

Clausiusstrasse 45

8006 Zürich

Telefon 044 269 40 50

Fax 044 269 40 55

www.winterhilfe.ch



Geniessen Sie zusammen mit den Flawiler Fachgeschäften die Vorweihnachtszeit. Mit vielen kreativen Geschenkideen schaffen wir Einkaufserlebnisse.

Lassen Sie sich überraschen und geniessen Sie eine Flawiler-Shoppingtour. Mit Sicherheit sicher.



Winterglanz Sonntagsverkauf 5. Dez.'21

von 13.00 bis 17.00 Uhr

Bikecenter Flawil

Blumen Belser

Blumenheini Flawil

bossart women. men. trend

Brändli Uhren + Schmuck

Drogerie Bohl

Dropa Drogerie Peterer

EGE Sport

Eigenmann Flawil – Eisenwaren

Häfeli Goldschmitte

Heiz & Co. Spielwaren, Babyartikel

Ion's Fashion

Keller's verwöhnt

Maestrani's Chocolarium

Metzgerei Fürer

mocafe Lichtensteiger

MondoCasa Haushalt & Dekorationen

Optik Zuberbühler

Pius Schäfler Papeterie + Geschenke

Restaurant Rössli

Vinothek Galluskeller

- Einzug Einscheller und Chlausgruppe Kolping ab 14.00 Uhr Oberdorfstrasse – Bahnhofstrasse mit Halt vor Gemeindehaus, Bärenplatz und Kronenstrasse
- Ponyreiten / nostalgisches Kinderkarussell
- Musikalische Unterhaltung durch Männerchor «Eintracht»
- Stubete mit Quartett «Waschächt» im Rössli
- Rösslitram (Gratis-Rundfahrt durchs Dorf und bis Maestrani / EGE Sport)
- Diverse feine Verpflegungsmöglichkeiten
- Viele zusätzliche Aktivitäten in den einzelnen Fachgeschäften









Im 5egg wird seit zwei Jahren gerne gelebt und gearbeitet



Das 5egg mitten im Dorf Flawil ist ein beliebter Wohn- und Arbeitsort und ein beliebter Treffpunkt.

Seit zwei Jahren wird im Haus 5egg im Flawiler Dorfzentrum gelebt, gelacht, gearbeitet und getafelt. Und alle, ob Bewohnerinnen und Bewohner, Pflegende, im Service oder in der Küche Tätige, sind sich einig: Das 5egg ist eine gute Sache. Denn im 5egg finden nicht nur Personen der Generation 65plus. die ihren Haushalt noch eigenständig erledigen, ein neues Zuhause, sondern auch jüngere Personen, die wegen einer chronischen Krankheit auf regelmässige Pflegeleistungen angewiesen sind. Und sollte sich die gesundheitliche Situation verschlimmern, brauchen die Betroffenen nicht mehr in ein Pflegeheim umzuziehen, sie können in ihren eigenen vier Wänden im 5egg bleiben. Ihre Wohnung wird dann ein Pflegeheimplatz, der vom Wohnund Pflegeheim Flawil betreut wird. Ein Konzept, das breite Anerkennung findet. Das weiss auch Cornelia Fischbacher. Sie ist für die Verwaltung des 5egg zuständig. Sie führt eine Warteliste mit über 30 Namen von Interessenten. «Wir könnten nochmals ein gleich grosses Haus füllen.»

AM ARBEITSPLATZ

Keine Warteliste gibt es für die zehn Pflegeplätze, welche das Wohn- und Pflegeheim (WPH) Flawil im 5egg anbietet. Im Gegenteil. Hin und wieder gibt es freie Betten, die auch von Menschen von ausserhalb von Flawil beansprucht werden können. Patrik Manser, der seit zwei Jahren die Pflegeabteilung im 5egg leitet, stehen zwölf Mitarbeitende zur Seite. die sich 600 Stellenprozente teilen. Für ihn ist das 5egg direkt neben dem Bahnhof gelegen ein optimaler Arbeitsplatz, mit «einem kleinen Nachteil. Am Wochenende ist es manchmal etwas laut». Das bekämen auch die Mitarbeitenden, die Bereitschaftsdienst hätten, zu spüren. Trotzdem: Im 5egg zu arbeiten, das sei super.

IN DEN EIGENEN VIER WÄNDEN

Auch im 5egg in den eigenen vier Wänden zu wohnen, sei super. Das sagt die 83-jährige Romy Dietiker. Sie gehörte 2011 zu den ersten, die ihr Interesse an einer Wohnung im 5egg bekundeten. Heute sagt sie: «Das war der beste Entscheid, den ich je getrof-



Romy Dietiker wohnt seit zwei Jahren im 5egg und ist glücklich.

fen habe.» Sie brauchte aber Geduld, bis sie im November 2019 einziehen konnte. Für sie habe sich diese Geduld gelohnt, sagt Romy Dietiker. Heute ist sie glücklich, Heimweh nach ihrem alten Zuhause habe sie keines. Sie ist auch froh um den Hausdienst, der regelmässig Arbeiten in ihrer Wohnung erledigt, die sie aus gesundheitlichen Gründen nicht mehr selber schafft. Und dass bei gesundheitlichen Problemen rund um die Uhr eine Fachperson im Hause sei, das gebe ihr ein gutes Gefühl.

Ähnlich tönt es in der Wohnung von Paul und Hedi Simon. Sie wohnen ebenfalls seit zwei Jahren im 5egg. Auch sie gehörten 2011 zu den ersten Interessenten. Sie sitzen in ihrer gemütlichen Stube und erinnern sich. Zuerst habe sie gewollt und er nicht, dann habe er gewollt und sie nicht. Schliesslich zogen sie gemeinsam ins 5egg. Ein Schatten huscht über das Gesicht von Hedi Simon. Sie habe immer noch Heimweh nach der früheren Wohnung. Er, der zweimal in der Woche den Pflegedienst beansprucht, tröstet: «Wir haben das schon gut gemacht, es ist alles in Ordnung.» Was beide geniessen, sind die Besuche im Restaurant. Wenn sie sehe, dass es etwas Feines gebe, wie zum Beispiel kürzlich Chügelipastetli, dann gingen sie nach unten ins Restaurant. Dort würden sie auch immer wieder Bekannte treffen und dann werde es oft richtig lustig.

ZU GAST IM 5EGG

Dass sie im Restaurant neben vielen anderen Stammgästen immer wieder 5egg-Bewohnerinnen und -Bewohner begrüssen darf, das freut Bettina Gisler. Sie leitet seit einem Jahr das Restaurant, kennt das Haus 5egg als Arbeitsort. Und der gefällt ihr und ihren Mitarbeitenden in Küche und im Service. Geführt wird das Restaurant von der Stiftung dreischiibe, die für Menschen mit einer psychischen Beeinträchtigung Arbeits- und Ausbildungsplätze sowie Tagesstrukturen schafft. In der Küche werden auch die Speisen für die Pflegeabteilung, welche das WPH im 5egg betreibt, sowie den Mahlzeitendienst der Spitex zubereitet. Bettina Gisler anerkennt: «Die Zusammenarbeit mit dem WPH und der Spitex klappt sehr gut.»

DAS KONZEPT DER ZUKUNFT

Gleiches sagt Regula Mittelholzer, die Einsatzleiterin der Spitex. Vor zwei Jahren zog der Spitex-Stützpunkt von der St. Gallerstrasse an die Oberdorfstrasse, ins Zentrum von Flawil. Für Regula Mittelholzer ein idealer Standort, nicht nur für die Mitarbeitenden, sondern auch die Bevölkerung: «Es schauen immer wieder Leute spontan rein und erkundigen sich über die Spitex.» Was Regula Mittelholzer auch positiv bewertet, ist der Umstand, dass im gleichen Haus ältere Menschen in den verschiedensten Lebenssituationen von Fachleuten umsorgt werden. Für sie wie auch für Patrik Manser, den Leiter der Pflegeabteilung im Haus, ist dieses Konzept das Konzept der Zukunft, einer Zukunft, in der es immer mehr betagte Menschen gibt.

Marianne Bargagna

Kontakte

Wohn- und Pflegeheim Flawil für Pflegeplätze: www.wph-flawil.ch, 071 394 21 21 oder 071 394 21 55, info@wph-flawil.ch

Verwaltung Wohnungen: VID AG, Niederuzwil, verwaltung@5egg.ch, 071 955 60 41



Neue Ausstellung und ein Sonderangebot

Wir freuen uns, euch die Kreationen der folgenden Kunsthandwerker*innen vorzustellen: Alessia Schibanos Gemälde, Franz Dallmeiers Holzobjekte, Giuliettas Getränke, Heike Munschs Seidenschals, Jitka Beggels Handtaschen, Julia Leijolas weihnachtliche Grusskarten und Patrick Chatelains Holzschätze.

Die künstlerischen Arbeiten werden im Dezember 2021 und im Januar 2022 in unserer Galerie zu sehen sein.

Um Platz für neue Ideen für das neue Jahr zu schaffen, bieten wir vom 1. bis 24. Dezember 25% Rabatt auf alle ausgestellten Schmuckstücke* in unserem Laden.

Unsere Türen stehen euch jederzeit offen. Auf Wunsch reservieren wir euch telefonisch auch ein Zeitfenster, während dem ihr die Ausstellung ohne andere Gäste besuchen könnt.

> Wir freuen uns auf euren Besuch. Paul Brent, Lucas Schweizer, Joëlle Schmid

www.goldschmiedestpeterzell.ch

Dorf 24, 9127 St. Peterzell, 071 377 19 44, 077 485 13 92

*Diamantcolliers ausgenommen



besten Händen

Das Kompetenzzentrum für Tiergesundheit in Niederuzwil

healthbalance.ch



Offener Sonntag Flawil

5. Dezember, 13.00 bis 17.00 Uhr

Lassen Sie sich von der gesamten Kenzo Takada Brillenkollektion 2021/2022 inspirieren. Der japanische Modedesigner und die führende Brillenmanufaktur Masunaga kombinieren Brillenfassungen und Sonnenbrillen im Vintage-Style mit der Moderne.



Geniessen Sie eine feine Kürbissuppe oder ein Glas heissen Punsch mit uns. Fredy Zuberbühler und Manuel Iten freuen sich auf Sie.



mehr sehen, mehr erleben

Optik Zuberbühler AG St.Gallerstr. 5, 9230 Flawil Tel. 071 393 33 33









GOLL-ORGELKONZERT

Orgel und Trompete in der Adventszeit 5. Dezember 2021, 17 Uhr, Kirche Feld Zertifikatspflicht, Eintritt frei - Kollekte

Advent, Advent, ein Lichtlein brennt...

... Erst eins... Gerade noch zur rechten Zeit im Keller die Adventsgläser hervorgeholt. Wie konnte mir das nur passieren, da mich doch schon seit Mitte Oktober die Detailhändler täglich daran erinnern, dass die Adventszeit bald kommt?

... Dann zwei ... Wo bleibt der Schnee? Ich stelle mir vor, dass wenn ich in die verschneite Landschaft blicke, das Adventsgefühl schon noch aufkommt.

... Dann drei ... Ich habe mir vorgenommen, jeden Abend mit meinen Kindern auf dem Sofa zu sitzen und gemeinsam in einer Adventsgeschichte zu lesen. Nun ist schon eine ganze Weile Advent und wir haben es gerade viermal geschafft.

... Dann vier, dann steht das Christkind vor der Tür... Auf den letzten Drücker habe ich die Weihnachtsgeschenke organisiert, die Wohnung auf Vordermann gebracht sowie Guetzli gebacken und bin froh, wenn die Weihnachtstage und somit der ganze Stress bald vorbei sind...

Ich frage mich, was macht die Adventszeit aus? Wird das Adventsgefühl anhand von äusseren Faktoren definiert? Oder bestimme ich selber, wie mein Adventsgefühl aussieht?

Muss ich alles, was man während dieser Zeit so macht, auch machen? Oder genügt es, wenn ich mir einzelne Momente während der Adventszeit herauspicke und diese dafür umso intensiver gestalte und geniesse?

Ich wünsche mir, dass wir alle die Ruhe und Gelassenheit finden, den Lichterglanz des Advents in uns drinnen zu entfachen, uns zu entschleunigen und dass wir an Silvester auf eine wundervolle Zeit im Dezember zurückblicken können. In diesem Sinne wünsche ich Ihnen allen eine mit Lichterglanz gefüllte Adventszeit.

Karin Gubser, Sozialdiakonische Mitarbeiterin, Reformierte Kirchgemeinde Flawil



Bild von www.pixabay.com



SEELSORGE EINHEIT MAGDENAU

Samstag, 4. Dezember, Degersheim

17.30 Eucharistiefeier

17.30 Kindergottesdienst** in der Kapelle

Sonntag, 5. Dezember, Degersheim

08.45 Eucharistiefeier ** in Spanisch und Deutsch

17.30 Abendlob in der Kapelle*

Sonntag, 5. Dezember, Wolfertswil

08.45 Eucharistiefeier **

Sonntag, 5. Dezember, Flawil

10.15 Familiengottesdienst mit den Erstkommunionkindern in der Kirche* und mit Livestream ins Pfarreizentrum**

Roratefeiern jeweils um 6.00 Uhr **Niederglatt**: Montag, 6. Dezember 2021, in der Kirche**

Degersheim: Dienstag, 7. Dezember 2021, in der Kirche*, anschliessend Frühstück im Pfarreiheim*

Flawil: Donnerstag, 9. Dezember 2021, in der Kirche* und mit Livestream in die Kapelle**, anschliessend Zmorgen im Pfarreizentrum*

* Zertifikatspflicht, ** Maskenpflicht

WOLFERTSWIL

Seniorenmittagstisch mit Adventsfeier*

Donnerstag, 9. Dezember 2021, um 12.00 Uhr im Rest. Klosterhof Anmeldung bis 7. Dezember 2021 bei Anna Egli, T 071 393 56 09.

FLAWIL

Mittagstisch für Einzelpersonen*

Donnerstag, 9. Dezember 2021, um 11.30 Uhr im Pfarreizentrum Anmeldung beim Pfarreisekretariat, T 071 393 45 45.

www.se-ma.ch

Livestream über

www.se-ma.ch/videoimpulse



Freie Christengemeinde Flawil

Gott begegnen – Gemeinschaft erleben

Sonntag, 5. Dezember

09.30 Gottesdienst mit Abendmahl, Thema: «Blender oder Fackel», gleichzeitig separate Gottesdienste für Kinder

Anmeldung zu den Gottesdiensten und detaillierte Infos unter: www. fcgf.ch. Livestream unter www.fcgf. ch/Predigten

Besuchen Sie uns – Sie sind herzlich willkommen. Waldau 1 (Habis-Areal) Telefon 071 393 91 91

www.fcgf.ch



Freitag, 3. Dezember

17.00 Haus Meise: Jugendlounge 5./6. Klasse

18.30 Haus Meise: Jugendlounge Oberstufe

Samstag, 4. Dezember

19.19 Kirche Feld: Meditative Abendfeier «Aufatmen» mit Christina Egli

Sonntag, 5. Dezember

10.00 Jugendraum KGZ: Chinderexpress

0.00 Kirche Feld: Gottesdienst am 2. Advent, anschl. Kirchenkaffee mit Christina Egli, Bibeltext: Jesaja 63,15 – 64,3, Kollekte: HEKS. Für den Gottesdienst und den Kirchenkaffee gilt die Zertifikatspflicht.

17.00 Kirche Feld: Goll-Orgelkonzert zum 2. Advent mit Trompete. Für das Konzert gilt die Zertifikatspflicht.

Dienstag, 7. Dezember

14.30 KGZ: Treff 60 plus «Besinnliche Adventsfeier mit einer nicht alltäglichen Geschichte» mit Monika
Bertschi. Für die Adventsfeier gilt die Zertifikatspflicht.

www.ref-flawil.ch



Evangelisch-Reformierte Kirchgemeinde Degersheim

Freitag, 3. Dezember

19.15 WoGo, KGH

Samstag, 4. Dezember 08.30 Männerforum im KGH

Sanatan E Danamban

Sonntag, 5. Dezember

17.00 Abendgottesdienst mit
Adventsliedern, mit
Pfarrerin Ute Latuski-Ramm
und Organistin MarieThérèse Schönenberger

Dienstag, 7. Dezember

18.30 Roundabout «kids&minis», KGH

Mittwoch, 8. Dezember

19.00 «Praise up» – Teensband, KGH

Donnerstag, 9. Dezember

18.30 Adventsfenstereröffung, vor der Kirche; anschliessend wird ein Umtrunk angeboten.

20.00 Kirchenchorprobe, KGH

Freitag, 10. Dezember

19.15 «2gether»-Mittelstufetreff, KGH

www.ref-degersheim.ch



Evangelischmethodistische Kirche

Sonntag, 5. Dezember

10.00 Gottesdienst mit Esther Brüllmann sowie Kids-Treff «Sofa»

Riedernstrasse 13, Tel. 071 951 51 47

www.emk-flawil.ch





Musikschule Degersheim

Anlässlich des Novemberkonzerts feierte die Musikschule Degersheim am 14. November 2021 ein Musikfest.

Fotos: Marcel Krähemann















Teilzonenplan «Hintertschwil Ost» im Genehmigungsverfahren

DEGERSHEIM Damit das Industriegebiet östlich der Hauptstrasse in Hintertschwil optimal genutzt werden kann, wurden Anpassungen im Zonenplan nötig. Der Gemeinderat hat am 17. August den Teilzonenplan «Hintertschwil Ost» erlassen. Nachdem weder Einsprachen dagegen erhoben noch das Referendum ergriffen wurden, liegt dieser mittlerweile für das Genehmigungsverfahren beim Kanton St. Gallen.

Eine Arrondierung des Industrieareals östlich der Hauptstrasse in Hintertschwil war bereits in der Gesamtrevision des Zonenplans vorgesehen, die jedoch am 29. November 2020 von der Degersheimer Stimmbevölkerung abgelehnt wurde. Um den Erhalt des betreffenden Industriebetriebs zu sichern, drängte sich der Erlass eines Teilzonenplans auf. Der Teilzonenplan «Hintertschwil Ost», der in seinem Teilbereich identisch ist, wie in der Gesamtrevision der Ortsplanung vorgesehen, wurde vom Gemeinderat am 17. August 2021 erlassen. Während der öffentlichen Auflage gingen keine Einsprachen ein, weshalb der Teilzonenplan vom 15. Oktober bis zum 14. November 2021 für das Referendumsverfahren aufgelegt wurde. Auch während der Referendumsauflage war kein Widerstand gegen das Vorhaben spürbar und bis zum Ablauf der Referendumsfrist wurden keine Unterschriften eingereicht. Damit der Teilzonenplan «Hintertschwil Ost» Rechtsgültigkeit erlangt, ist nun noch die Genehmigung durch das Baudepartement des Kantons St.Gallen erforderlich. Dieses prüft abschliessend, ob der Teilzonenplan keine Bestimmungen aus den übergeordneten Gesetzen von Bund und Kanton verletzt. Zu diesem Zweck wurden die Unterlagen mittlerweile an das Baudepartement übermittelt



Gegen den Teilzonenplan «Hintertschwil Ost» wurde kein Referendum ergriffen.

Erfolgreicher Weihnachtsmarkt 2021 in Degersheim

VEREIN Mehrere Tage sind nun nach dem diesjährigen Weihnachtsmarkt in Degersheim bereits vergangen. Das OK kann auf einen erfolgreichen Markt zurückschauen und möchte sich nochmals bei allen Sponsoren und Ausstellern herzlichst bedanken. Ohne Ihre Grosszügigkeit und Tätigkeit am Markt wäre die Durchführung dieses jährlichen Anlasses nie möglich gewesen. Und somit bleibt an dieser Stelle nur noch eins zu sagen: Hoffentlich wird auch der Degersheimer Weihnachtsmarkt 2022 möglich sein!

Das OK Weihnachtsmarkt

Neue Spielgeräte in Beschlag genommen



DEGERSHEIM Während der Herbstferien wurden bei den Kindergärten Steinegg und Bergstrasse neue Spielgeräte montiert. Mittlerweile konnten die Kinder diese in Beschlag nehmen. Die Freude an den neuen Spielmöglichkeiten ist gross und sie werden rege genutzt.

Grüngut im Wald entsorgen ist verboten

DEGERSHEIM Immer wieder kommt es vor, dass an Waldrändern und entlang von Strassen Gartenaushubmaterial, Gartenabfälle oder Grüngut deponiert werden. Auch wenn dieses Material in aller Regel biologisch abbaubar ist, ist ein solches Entsorgen nicht gestattet

Gemäss Umweltschutzgesetz des Bundes dürfen Abfälle nur in dafür vorgesehen Deponien abgelagert werden. Auch biologisch abbaubares Grüngut oder Aushubmaterial ist gemäss Bundesgesetzgebung Abfall und darf entsprechend nicht einfach irgendwo entsorgt werden. Wer dies dennoch tut, macht sich strafbar und muss mit einer Busse rechnen. Für die fachgerechte Entsorgung von kleineren Mengen an Grüngut ist die kostenpflichtige, regelmässige Grünabfuhr bestens geeignet. Grössere Mengen an Grüngut können bei der Brunner Umweltservice AG in Flawil oder bei der Axpo Biomasse AG in Uzwil deponiert werden. Durch die fachgerechte Entsorgung von Grünabfällen ist auch gewährleistet, dass diese optimal wieder in den Kreislauf eingeführt werden.



Das Ablagern von Grünabfällen ausserhalb von dafür vorgesehen Deponien ist verboten.

Offene Kirchen mit Impulsen zur Adventsund Weihnachtszeit

KIRCHE Die katholischen Kirchen der Seelsorgeeinheit Magdenau (Niederglatt, Flawil, Wolfertswil und Degersheim) sind für alle Menschen offen, die in der vorweihnachtlichen Zeit einen Moment der Stille und des Friedens suchen. Eine adventliche Atmosphäre und bereitliegende Impulse bieten dort die Möglichkeit, kurz innezuhalten und zu verweilen.

Schau mal rein in eines der Adventszimmer! Seelsorgeeinheit Magdenau



Adventszimmer der Seelsorgeeinheit Magdenau (SEMA).

An-/Abmeldetermin der Musikschule: 10. Dezember

DEGERSHEIM An- und Abmeldungen für regelmässigen Musikunterricht können noch bis 10. Dezember 2021 schriftlich an die Musikschulleitung gesendet werden. Ohne schriftliche Abmeldung wird der Musikschulunterricht automatisch um ein weiteres Semester verlängert. Das gilt sowohl für die breite Palette von Instrumental- und Vokalfächern, die im Einzel- oder Kleingruppenunterricht besucht werden können, als auch für alle Gruppenfächer. Zu diesen gehören beispielsweise die Band und das Orchester.

Erwachsene können den Unterricht im Abonnement besuchen, das nicht an das Schuljahr gebunden ist. Für diesen Abo-Unterricht gelten die obigen Termine nicht.

Die An- und Abmeldeformulare finden Sie unter www.schule-degersheim.ch → Musikschule → An-/ Abmeldungen



An-/Abmeldungen für Musikschulunterricht bis 10. Dezember 2021

Andreas Baumann, Kandidat der IGGP für das Gemeindepräsidium

POLITIK Nach dem angekündigten Rücktrittvon Monika Scherrer als Gemeindepräsidentin von Degersheim hat sich die Interessengemeinschaft Gemeindepräsidium (IGGP) aus Vertretern von SP, FDP, Grüne, Die Mitte, Arbeitgebervertretern, Gewerbeverein und Platzgspröch formiert. Die IGGP hat ein Anforderungsprofil für das Gemeindepräsidium definiert und ein Stelleninserat publiziert. Während der Frist ist bei der IGGP die Bewerbung von Andreas Baumann, derzeit Gemeinderatsschreiber von Degersheim, eingegangen.

Die Interessengemeinschaft hat Andreas Baumann eingeladen, sich der Gruppierung vorzu-

stellen und seine Motivation für die Kandidatur darzulegen.

Mit seinem vielseitigen Werdegang als Polizist, Rechtsagent und Mitarbeiter bei der Staatsanwaltschaft St.Gallen verfügt Andreas Baumann über einen grossen beruflichen Rucksack. In den letzten rund vier Jahren als Gemeinderatsschreiber von Degersheim hat er zudem einen vertieften Einblick in die Verwaltungstätigkeit erhalten. Er hat die Gemeindeverwaltung aktiv geprägt und viele Kontakte zur lokalen Bevölkerung, Gruppierungen und Vereinen geknüpft. Für die IGGP ist Andreas Baumann ein Kandidat mit idealen Voraussetzungen.







1016

Nein

790

Der Gemeinderat Degersheim hat am 3. Dezember 2021 folgendes Inserat auf der Plattform www.publikationen.sg.ch veröffentlicht:

Abstimmung vom 28. November 2021 – Resultat

Eidgenössische Vorlage

Volksinitiative vom 7 November 2017

«Für eine starke Pflege (Pflegeinitiative) Stimmbeteiligung 71,40%	1010	750
2. Volksinitiative vom 26. August 2019 «Bestimmung der Bundesrichterinnen und Bunde im Losverfahren (Justiz-Initiative)» Stimmbeteiligung 69,80%	613 esrichter	1110
3. Änderung vom 19. März 2021 des Bundesgesetzes über die gesetzlichen Grund für Verordnungen des Bundesrates zur Bewältigt Covid-19-Epidemie (Covid-19-Gesetz) (Härtefälle, Arbeitslosenversicherung, familienergänzende K betreuung, Kulturschaffende, Veranstaltungen) Stimmbeteiligung 71,90 %	ung der	895

Gemeinderatskanzlei Degersheim

BAUBEWILLIGUNGEN NOVEMBER 2021

Folgende Bauprojekte wurden im November 2021 vom Gemeinderat Degersheim bewilligt:

Bauherrschaft: Idrizi Nurdin, Kirchstrasse 10, 9113 Degersheim **Grundeigentümer:** Idrizi Nurdin, Kirchstrasse 10, 9113 Degersheim **Bauvorhaben:** Sanierung sowie Anbau Treppenhaus, Garage und Terrassen beim Mehrfamilienhaus Assek.-Nr. 145 **Standort:** Grundstück Nr. 256, Assek.-Nr. 145, Kirchstrasse 10, 9113 Degersheim

Bauherrschaft: Dr. Wolfram Koch, Peter-und-Paul-Str. 43a, 9010 St.Gallen Grundeigentümer: Dr. Wolfram Koch, Peter-und-Paul-Str. 43a, 9010 St.Gallen Bauvorhaben: Dachsanierung mit Ziegelersatz beim Wohnhaus Assek.-Nr. 1511 Standort: Grundstück Nr. 1303, Assek.-Nr. 1511, Nelkenstrasse 7, 9113 Degersheim

Bauherrschaft: Horber Michael und Sandra, Vordere Steig 17, 9116 Wolfertswil Grundeigentümer: Horber Michael und Sandra, Vordere Steig 17, 9116 Wolfertswil Bauvorhaben: Erdsondenbohrung und Einbau Sole-Wasser-Wärmepumpe beim Einfamilienhaus Assek.-Nr. 1541 Standort: Grundstück Nr. 622, Assek.-Nr. 1541, Vordere Steig 17, 9116 Wolfertswil

Bauherrschaft: Felder Anita und Marcel, Hörenstrasse 29, 9113 Degersheim Grundeigentümer: Felder Anita und Marcel, Hörenstrasse 29, 9113 Degersheim Bauvorhaben: Erdsondenbohrung und Einbau Sole-Wasser-Wärmepumpe beim Wohnhaus Assek.-Nr. 1334 Standort: Grundstück Nr. 649, Assek.-Nr. 1334, Hörenstrasse 29, 9113 Degersheim

Bauherrschaft: Karrer Elisabeth und Bruno, Hörenstrasse 38, 9113 Degersheim Grundeigentümer: Karrer Elisabeth und Bruno, Hörenstrasse 38, 9113 Degersheim Bauvorhaben: Errichtung einer Luft-Wasser-Wärmepumpe beim Wohnhaus Assek. Nr. 1417 Standort: Grundstück Nr. 645, Assek. Nr. 1417, Hörenstrasse 38, 9113 Degersheim

Bauherrschaft: Mayerthaler Reinhard, Hauptstrasse 17, 9113 Degersheim Grundeigentümer: Mayerthaler Reinhard, Hauptstrasse 17, 9113 Degersheim Bauvorhaben: Errichtung einer Luft-Wasser-Wärmepumpe beim Wohnhaus Assek.-Nr. 1115 Standort: Grundstück Nr. 106, Assek.-Nr. 1115, Hauptstrasse 17, 9113 Degersheim

Bauherrschaft: Ruprecht Monika und Simon, Bühlstrasse 25, 9113 Degersheim Grundeigentümer: Ruprecht Monika und Simon, Bühlstrasse 25, 9113 Degersheim Bauvorhaben: Einbau Cheminéeofen und LAS-Abgasanlage an der Fassade beim Wohnhaus Assek.-Nr. 587 Standort: Grundstück Nr. 12, Assek.-Nr. 587, Bühlstrasse 25, 9113 Degersheim **Bauherrschaft:** Scherrer Martin, Föhrenstrasse 49a, 9113 Degersheim **Grundeigentümer:** Scherrer Martin, Föhrenstrasse 49a, 9113 Degersheim **Bauvorhaben:** Einbau Cheminéeofen beim Wohnhaus Assek.-Nr. 759 **Standort:** Grundstück Nr. 1551, Assek.-Nr. 759, Matt 759, 9113 Degersheim

Bauherrschaft: Rickenbacher Rolf und Yvonne, Meisenstrasse 11, 9113 Degersheim Grundeigentümer: Rickenbacher Rolf und Yvonne, Meisenstrasse 11, 9113 Degersheim Bauvorhaben: Erdsondenbohrung und Einbau Sole-Wasser-Wärmepumpe beim Wohnhaus Assek.-Nr. 1889 Standort: Grundstück Nr. 1264, Meisenstrasse 11, 9113 Degersheim

Bauherrschaft: Weishaupt Michael und Bettina, Meisenstrasse 9, 9113 Degersheim Grundeigentümer: Weishaupt Michael und Bettina, Meisenstrasse 9, 9113 Degersheim Bauvorhaben: Erdsondenbohrung und Einbau Sole-Wasser-Wärmepumpe beim Wohnhaus Assek.-Nr. 1297 Standort: Grundstück Nr. 761, Meisenstrasse 9, 9113 Degersheim

Bauherrschaft: Pfiffner Roland, Sonnhaldenstrasse 38, 9113 Degersheim Grundeigentümer: Pfiffner Roland, Sonnhaldenstrasse 38, 9113 Degersheim Bauvorhaben: Heizungssanierung beim Einfamilienhaus Assek.-Nr. 1415 Standort: Grundstück Nr. 787, Assek.-Nr. 1415, Sonnhaldenstrasse 38, 9113 Degersheim

Bauherrschaft: Schenk Martin und Marion, Feldstrasse 48, 9113 Degersheim Grundeigentümer: Schenk Martin und Marion, Feldstrasse 48, 9113 Degersheim Bauvorhaben: Heizungssanierung beim Wohnhaus Assek.-Nr. 307 Standort: Grundstück Nr. 471, Assek.-Nr. 307, Feldstrasse 48, 9113 Degersheim

Bauherrschaft: Schuler Jakob und Erika, Unterdorfstrasse 5, 9113 Degersheim Grundeigentümer: Schuler Jakob und Erika, Unterdorfstrasse 5, 9113 Degersheim Bauvorhaben: Errichtung einer Photovoltaikanlage auf dem Einfamilienhaus Assek.-Nr. 75 Standort: Grundstück Nr. 306, Assek.-Nr. 75, Unterdorfstrasse 5, 9113 Degersheim

Bauherrschaft: Eigenmann Urban, Schwalbenstrasse 1,9113 Degersheim Grundeigentümer: Eigenmann Madeleine, Orenbergstrase 25a, 8475 Ossingen Bauvorhaben: Errichtung Photovoltaikanlage auf dem Wohnhaus Assek.-Nr. 1738 Standort: Grundstück Nr. 1412, Assek.-Nr. 1738, Schwalbenstrasse 1,9113 Degersheim

Spieltipp

«Celtic» von Pegasus Spiele



Was gibt es Schöneres, als sich an einem kühlen Tag in der warmen Stube um den Tisch zu versammeln und ein Spiel zu spielen? Das Familienspiel «Celtic» eignet sich dazu sehr gut. Das einfache Spiel, geeignet

für Personen ab 8 Jahren, entführt einen 2400 Jahre zurück in die Heimat des Keltenfürsten von Glauberg im heutigen Hessen (D). Der Spielautor Dirk Hillebrecht hat bereits das Vorgängerspiel «Wunderland» erfunden. «Celtic» kommt in einem thematisch neuen Gewand daher, aber mit denselben Regeln. Was sich bewährt hat, muss nicht geändert werden.

«Celtic» kann von 2 bis 4 Personen gespielt werden, unabhängig von der Anzahl Spieler macht das Brettspiel Spass. Während 45 bis 60 Minuten müssen Zielkarten erfüllt und Handelskarten gesammelt werden. Dabei gibt es auch taktische Elemente, wie etwa die Möglichkeit, mit einer Mitspielerin oder einem Mitspieler mitzureisen. Das Schmarotzen ist nicht immer einfach auszuhalten, was die Frustrationstoleranz stärkt. Dabei hat das Spiel ebenso viele Glücksanteile, was einen «Celtic» immer wieder gerne spielen lässt. Das Spiel ist schnell erklärt und einfach zu verstehen. Einzig die Punkteverteilung braucht ein wenig mehr Zeit.

•••••

Bibliothek Ludothek Degersheim

Unterstützung für den Entlastungsdienst

VEREIN Der Verein Entlastungsdienst Wil Gossau Untertoggenburg verkaufte am Chläusler in Gossau wieder viele Guetzli und Socken. Dabei durften die Verantwortlichen rund 64 Kilo Guetzli entgegennehmen, welche freiwillige Bäcker und Bäckerinnen im Vorfeld gebacken hatten. Der Erlös von über 3000 Franken wird vollumfänglich für die Entlastungsstunden für Menschen mit einer Beeinträchtigung und chronisch Kranke eingesetzt.

Der Vorstand bedankt sich bei allen, die etwas zum Stand beigetragen oder eingekauft haben.

eing.



wwf.ch/erbschaft

Jetzt Ihr Inserat reservieren!

flawil@cavelti.ch oder degersheim@cavelti.ch



INZENBERG

Das Lösungswort der letzten Ausgabe lautet: HANDBALL $Alle \ Auflösungen \ der \ R\"{a}tsel \ unter: \ www.flawil.ch/aktuelles/fladeblatt.html/16 \ | \ www.degersheim.ch/DE/26/Fladeblatt.htm \ oder \ www.flade-blatt.ch$

8	7	5	4	2	1	6	3	9
4	6	2	9	3	5	8	1	7
1	9	3	7	6	8	2	5	4
7	8	4	3	9	6	1	2	5
3	2	9	5	1	7	4	8	6
5	1	6	2	8	4	7	9	3
9	3	1	6	7	2	5	4	8
2	5	7	8	4	9	3	6	1
6	4	8	1	5	3	9	7	2

_	_	_	_		_	
©raetsel.ch	1639469					

6	4
6 9	3
5	2
8	5
1	7
2	9
3	1
4	6
7	8
©raetsel.ch	163948

8

7

1

6

3

4

9

5

2

1 8 6

4 9 3

9 1

8

3 6

6 4 8

2



AGENDA FLAWIL

Freitag, 8.30 bis 12.00 / 14.00 bis 18.00 Uhr Wochenmarkt, vor dem Gemeindehaus

Samstag, 4. Dezember 2021 Samichlaus im Rehwald

Familientreff Flawil Rehwald, 17.00 bis 19.00 Uhr

Sonntag, 5. Dezember 2021 **Goll-Orgelkonzert mit Trompete** zum 2. Advent

Reformierte Kirchgemeinde Flawil Kirche Feld, 17.00 bis 18.15 Uhr

Dienstag, 7. Dezember 2021 **Adventskonzert Musikschule**

Musikschule Flawil Kirche Oberglatt, 18.30 Uhr

Donnerstag, 9. Dezember 2021 Covid-19-Impfung in Flawil (2. Impfung)

Gemeinden Flawil und Degersheim Pop-Up-Impfstelle (Migros-Gebäude, 1. Stock), 10.00 bis 19.00 Uhr

Freitag, 10. Dezember 2021 Erwachsenen-Spielabend

Ludothek Flawil Badstrasse 20, 20.00 bis 23.00 Uhr

AGENDA DEGERSHEIM

Freitag, 3. Dezember 2021 «Illusion las Degas»

All-inclusive-Zaubershow

3 9

8

5 2

2 4

7 5

4

6 8 7

3

5 6 9

7 1

2

8 3 1

7

5

9 7

> 1 9 4 6

2 4

3 5

Dreamfactory

Dreamfactory Degersheim, 18.00 Uhr

Samstag, 4. Dezember 2021 Kindergottesdienst

Kath. Kirchgemeinde Kapelle bei der kath. Kirche Degersheim, 17.30 Uhr

Offene Halle

Jugendarbeit Degersheim MZA Steinegg, 19.00 bis 22.00 Uhr

Freitag, 10. Dezember 2021 Live Musik mit Cloood & Marco

Restaurant Sternen Restaurant Sternen Degersheim, 21.30 Uhr



